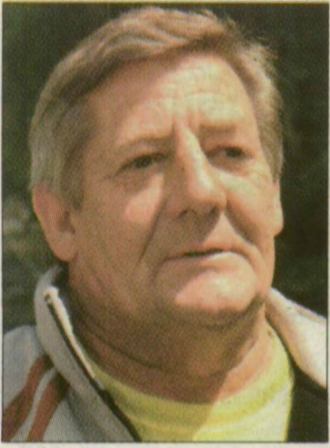
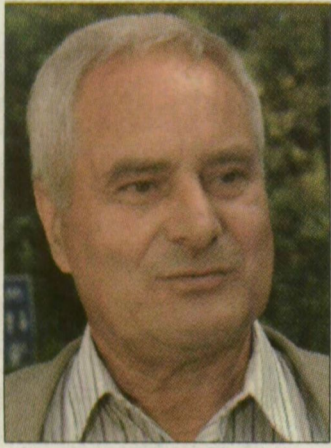


MEGKÉRDEZTÜK AZ OLVASÓT

Akadt-e dolga csalóval?

**HUSZTA GELLÉRT**
kertészmérnök:

– Hogyne! Mivel piacozom, legtöbbször a vevő károsított meg. Több trükkkel is találkoztam már. A vevő kérte az árut, beszédbe elegyedtünk, én pedig odaadtam neki a visszajárót. Pedig nem is fizetett. Máskor egy termelő csapott be: egy spárgarokománnyal együtt több kiló földet is megvásároltatott velem.

**SÜMEGI PÁL**
nyugdíjas:

– Előfordult már, hogy félrevezettek, pedig a fogyasztóvédelemben dolgoztam tizenhét évig. Műszaki cikkekkel nem adtak garancialevelet, csak a címetet kérték el, hogy majd arra kipoztázzák. Erre még hónapokkal később sem került sor, hiába hívtam telefonon többször is a céget ígérete teljesítésére.

**JUHÁSZ LEILA**
revizor:

– Anyagilag még soha nem próbálták megkárosítani. Persze figyelek is mindig, hogy elkerüljem ezeket a helyzeteket. Vásárláskor mindig megnézem, jól adtak-e vissza. Néhanyszor azonban már póruljártam: olyan élelmiszert vettem, aminek már lejárt a szavatossága, mégis a polcokra hagyták.

**BITÓ MARGIT**
üzletkötő:

– Még nem próbáltak becsapni, pedig a visszajáró pénzt sem szoktam átszámolni. A piacon ráadásul még többet is szoktam fizetni a kofáknak a tényleges árnál, mert tudom, mennyire kevés pénzből élnek. Nem hiszem, hogy bárkinek is érdeke lenne átvágni a vevőt.

HOROSZKÓP

KOS: Elmaradásait, leadandó munkáját most befejezheti, bepótolhatja. Okosan használja ki szabadidejét! Az új, szokatlan ötletektől ne zárkózzon el!

BIKA: Hamar kihozhatják a sodrából. Próbálja türtőztetni magát, mert a kiabálás nem megoldás! Ráadásul főnökei is hallhatják dühkitörését.

IKREK: A kiegyensúlyozott étkezés alakján, kisugárzásán is meglátszanak. Megéri odafigyelni, kedves Ikrek! Közérzete bizonyára kitűnő.

RÁK: Kihívások várják a hét első napján. Ne hátráljon meg! Nehézségek tűnhet az önre osztott feladat, de megoldja. Használja ki képességeit, szaktudását!

OROSZLÁN: A távolból kapott leveleket azonnal olvassa el! Fontos információkat tartalmazhatnak, és késsze érkezhettek. Töltsön sok időt a kisgyermek társaságában!

SZŰZ: Kellemes, boldog nap vár a Szűzre. Valaki szeretetét, komoly szándékait adhatja tudtára. Ha estére programja van, mondja le, töltse inkább az illetővel!

MÉRLEG: Vonzza az egzotikum, a fény, a pénz. Mindenek megszerzésére, megfigyelésére már régóta gyűjt. Adja meg hát magának, amire vágyik, ne sajnálja!

SKORPIÓ: A jelentős pénzügyi tranzakciók napja lehet a mai. Az ügyszökhöz biznyára önnek is köze van. Rokoni méltán büszkék a Skorpióra.

NYILAS: Ki mint vet, úgy arat, kedves Nyilas! Ha rendszeren, lelkiismeretesen végezte eddig munkáját, ma meglehet az eredménye. Biznyára korán végez mindennel.

BAK: Ma nagyon könnyen kihozhatják a sodrából, és elszomoríthatják. Bízson önmagában, kedves Bak! Kitartásával, szorgalmával bármit elérhet, meglátja!

VÍZBŐRŐ: Ne fejjel menjen a falnak, folyamodjon inkább cselhez! Agyfájt módon is ki tud csikarni fontos információkat másokból. Nem kell egyből a legrosszabbra gondolni.

HALAK: Bútorokat, kiegészítőket vagy akár egy autót is vásárolhat. Pénzügyi helyzetét alaposan nézze át, mielőtt költenek! Jól gondolja meg átutalásait!

TISZTELT OLVASÓINK!

Szerkesztőségünk továbbra is fenntartja a jogot arra, hogy a beérkezett észrevételeket esetenként rövidítve, szerkesztett formában adja közre. Az írások olvasóink nézetét tükrözik, amelyek nem feltétlenül egyeznek meg a szerkesztőség véleményével. A leveleket csak teljes névvel, lakcímmel/telefon-számmal fogadjuk. A lapban azon levelek, e-mail üzenetek jelennek meg, amelyeknek írói nem kérik anonimitásukat. Kéziratot továbbra sem őrünk meg és nem adunk vissza.

POSTABONTÁS

A könyvtárhasználat nem csak kölcsönzést jelent

A május 10-i lapunkban jelent meg Kiss Gábor Gergely Vizsgák előtti könyvtortúra című írása. Az írással kapcsolatban lenne néhány megjegyzésünk. A leírtak önmagukban mind igazak, ám jó lett volna az audiatur et altera pars elvét megtartva a könyvtárost is megkérdezni a cikkben foglalt állításokkal kapcsolatban. A cikkben lévő „egy könyvtáros ismerősöm mesélte” kezdetű hivatkozás, úgy gondoljuk, ezt nem valósítja meg.

Hangsúlyozzuk: az olvasónak könyvre van szüksége, nem kifogásokra, ezzel nincs mit vitakozni. Azt is értjük, hogy azt, aki másfél órát várakozik – esetleg hiába – egy fontos könyvre, nagyon nem érdekli, hogy hány raktáros hány négyzetméternyi területen dolgozik, hány kérést teljesít naponta. És a teljességhez az is hozzátartozik, hogy azok az olvasók, akik elégedetten távoznak – és ilyenek is vannak – nem keresnek fórumot ennek elmondására.

Röviden, másfél évvel a költözés után már nem szerencsés a nehézségeket minduntalan a költözéssel kapcsolatba hozni, de néhány tény azért meg lehet említeni: az egyetem karairól, tanszékeiről összesen 68 intézmény könyvnyagja került be az új épületbe. Ha egy tanszéken korábban bármilyen elektronikus katalógus készült, annak rekordjait konverzióval át emeltük az EK adatbázisába. Ezek a nyilvántartások azonban nem tartalmazták a kölcsönzéseket, többnyire nem jelezték, ha egy kötet elveszett – ezen in-

formációk híján valóban csak akkor tudjuk meg egy-egy könyvről, hogy megvan-e, amikor az olvasó keresi (több mint félmillió könyvről van szó!).

Az sem köztudott, hogy a tanszékek egy részén ott maradtak a napi munkához szükséges könyvek – azon tanszéki anyagok esetében, ahol erről listának van, a katalógusban a „nem hozzáférhető” jelzés látszik, de az is tény, hogy még nem jutottunk el odáig, hogy minden ilyen állományt pontosan felmérjünk. Többek közt azért, mert a könyvtárak jelentős részében nemhogy nyilvántartás, de könyvtáros sem volt. Ami a nem található könyveket illeti, azért egy másik jelenséget is megjegyeznénk, nevezetesen, hogy az olvasótermekben nagyon kereset és eltűntnek kikiáltott tankönyvek, jegyzetek egy jó részét maguk az olvasók „mentik” maguknak az olvasótermek olyan részébe, ahol más biztosan nem fogja keresni. Ezeket az olvasói terekben szolgálatot teljesítő kollégák és a folyamatos rendrakásra alkalmazott hallgatók sok esetben másik emeleteken találják meg.

Fontosnak tartjuk megjegyezni, hogy ugyan az olvasói terekben 400 ezer kötet található, de az olvasók jelentős része még nem szokta meg, hogy ezeket helyben használja, a különben minden igényt kielégítő, modern környezetben. Számukra a könyvtárhasználat még mindig a kölcsönzést jelenti.

DR. BAKONYI GÉZA FŐIGAZGATÓ-HELYETTES

Anyanyelvünk védelmében

Tele van a levél otromba írással. Szájhóros beszéde magyartalansággal. Hová lettél, hová csodás magyar nyelvünk, Boccsásd meg, hogy szépségeddel fíj borzalmat tettünk.

Egyre gyakrabban szomorít el, amikor rádióban, tévében magyartalan beszédet hallok. Nemcsak a szerkesztéssel, hanem egyes szavakkal, mondatokkal is gondom van. Itt nem említem a suk-sük, a ba-be, ban-ben, helység-helyiség gondomat, amelyek sajnos már általánosak, az úgynevezett műveltebb rétegnek is (tisztelőt a kivételnek).

Kivételt azok képeznek, akik valóban szép magyarsággal írnak és beszélnek, nem szentségtelenítik meg az anyatejfel magunkba szívott nyelvi alkotó és kifejezési képességünket. Az ő előadásait kellemes, tanulságos hallgatni. Választott témáikat fölkeszülten úgy adják elő, hogy a kevés iskolával rendelkezők éppúgy megértik mint a professzorok. Minden aprónak tűnő rezzensére odafigyelnek: a stílusra, a szerkezetre, az ütemre és a folyamatoságra. A sokszorososan alárendelt mondatot föltétlen kerülik. Azzal ugyanis szinte érthetlenné válna előadásuk. Mások esetében egyetlen nem helyesen kiejtett és elhelyezett szó elegendő ahhoz, hogy fölkeljünk a székről és otthagyjuk az előadást. Sokszor elgondolkodtam azon, hol kereshető az ok, milyen mulasztás történt a magyar nyelv tanításában és gyakorlásában. Az az ok, ami miatt ily mélyre süllyedt jobb sorsra érde-

mes írott és beszélt nyelvünk. Tüzetes és aprólékos vizsgálattal, ellenőrzéssel és „magyarosítással” már régen túl kellene lennünk a közérthetővé tétel, s mi még mindig itt toporgunk.

Köztudott, hogy kis országunkban több tájnyelvi régió van. Ám mind magyarul beszél, ír, tehát kis odafigyeléssel mind megértjük egymást. Minden nyelvjárásnak megvan a sajátos íze, zamata. Ezeket a nyelvjárási változatokat honfoglaló őseink hozták magukkal. A Kárpát-medencében ennek révén értik meg egymást a Szegei tájiak, a felső magyarországiak, a békésiek, a palócok, a hajdúságiak, a nyírségiek, a csángók, a bukovinaiak, a székely magyarok és megannyi, honunkban megtelepedett néptörzsek. Aki tehát nagy erőlködés árán igyekszik – elhagyva a sajátját – irodalmi nyelven beszélni, az mielőbb „belesül” beszédébe, nevétségessé válik. Ennek legemlékezetesebb példája a Rózsa Sándor című film szereplőinek fülsértő szövegmondása. Annak ellenére, hogy a szöveget a szegei néprajztudós Bálint Sándor lektorálta. A filmforgatás előrehaladta miatt a szöveg teljes „szögédiesítése” nem készült el, ami miatt egyes részek javítatlannal kerültek a színpadra.

Az 1970-es évek elejétől jártam ki Juhász Antal muzeológussal a szegei alsó- és felső-tanyai tanyavilágba. Itt csak sallangmentes szegei ő-zó beszédet hallottam. Olykor a téma kapcsán elmosolyodtam. Ekkor

szinte bocsánatkérően néztek rám: „ugye csúnyán beszélök?” Én akkor vettem észre, milyen csodálattal eredetiséggel beszélök az ő-szögedi nyelvet.

Szintén az 1970-es évektől jártam el az ország különböző tájain rendezett néprajzi és nyelvjárási konferenciákra, nyári egyetemekre és akadémiákra. Az előadásokból és az ott élő emberekkel való több héten át tartó beszélgetésekből megtanultam, hogy például Szatmárban a gyermek neve pulya. Más területen a létra lajtorja, a hasonlótáji küllem- és jelentésváltozatokat.

Nekünk szegeieknek, a felőlünk érdeklődőknek e vonatkozásban Bálint Sándor Szegei szótára nyelvi enciklopédiánk. Más magyar tájakon is jelentek meg szótárak. Ily módon a lért szavak, fogalmak és a hozzájuk tartozó szócikkek nyomtatásban őrzik meg a magyar nyelv sokszínűségét. Itthon több alkalommal észrevettem, hogy amikor emberek csoportba verődve saját anyanyelvükön beszélnek, s közben idegen lép közéjük, nyelvezetet váltanak. Eltulsolando a megszokott beszédet, irodalmira váltanak, városiasodnak, azaz „mekegnek”.

Nyelvünk tisztaságáért mindannyiunknak tenni kell. Nem csak az óvónőknek, tanítóknak, hanem a parlamenteknek is. Legfőképpen a pedagógusok figyelmébe ajánlom nyelvünk tisztaságának és sérthetlenségének védelmét.

IFJ. LELE JÓZSEF, SZEGED

CSÖRÖG A TELEFON

Kedves Olvasóink! Közérdekű problémáikat, tapasztalataikat N. Rácz Judit újságíróval, a Kapcsolatok oldal szerkesztőjével oszthatják meg, aki – hétfőtől péntekig – 9 és 12 óra között hívható a 30/218-1111-es mobiltelefonszámon, amelyen SMS-üzeneteiket is fogadjuk. E-mail a kapcsolatok@delmagyar.hu címre küldhetnek.



VÁSÁRHELYI STRAND

A 30/521-7451-ről jelezték, hogy a vásárhelyi strandon túl hideg a víz az oda gyógytornára beutalt betegeknek.

MEGÁLLÓK

Mánik Zsolt szegei olvasónk véleménye szerint a tömegközlekedésben résztvevőket legalább annyi „luxus” megilletné, hogy fedett megállóban, padon ülve várhassák – különösen az idősebbek és a mozgáskorlátozottak – a járművek érkezését.

HOMOKOZÓ

A 465-182-ről jelezte szegei olvasónk, hogy a Hüvelyk utca 2–4. közötti játszótéren kiszáradt fa kidőlése veszélyezteti a homokozóban játszó kicsiket, de a hinták biztonságosságát is meg kellene vizsgálni.

SZÚNYOG

A város minden pontján, rengeteg a szúnyog. Mire várnak még az iratok? Jó lenne elkezdni a tényleges irtást mert nem lehet a szabadba megmaradni, hangszólította Mrejszter Ferenc Szegedről.

GYÁLARÉT

A 30/443-0726-ről gyálaréti olvasónk panasolta, hogy a Miklós utca 1 számú háznál, a Szilágyi dűlő végénél a vízelvezető árokban meg van törve a beton. Ez balesetveszélyes, egy tolólapos kocsi is belement az árokba.

TEMETŐ

Orovecz Józsefné szomorúan panasolta, hogy Vásárhelyen, a katolikus temetőben nyugvó szeretteinek sírjáról rendszeresen ellopják a virágokat. Olvasónk ezt kegyeletértésnek érzi.

NAPI VORS

Mára kérdeztük:

Akadt-e dolga csalóval?

60 40

Következő kérdésünk:

Szokott-e grillezni?

Küldje el válaszát a kérdés napján 17 óráig, SMS-ben! (IGEN vagy NEM)!

IGEN NEM

06-30/30-30-921

Vagy szavazhat az interneten is: www.delmagyar.hu

E-MAIL ÜZENET

„Egyszer volt, hol nem volt”

A népmese elengedhetetlen része a kisgyermek, az ember életének. A nemzeti irodalom része, amely névtelen népi alkotóktól született és közösségekben, szóhagyományokon át csiszolódott a századok során. Mondanivalója az igazságkeresés, a rossz jóra fordulása. Ismeretlen mesemondók vigyáztak századokon át, s a folkloristák gyűjtik a mai napig ezernyi változatát. Így tettek április 28-án a csanyteleki óvodában, ahol a pillangó csoport 20 gyermeke szebbnél szebb mesével kápráztatta el a felnőtt zsűrit. A gyerekek beleélve magukat, szinte szereplői voltak a mesének, különböző érzelmekkel, hangsúlyozással varázsolták elénk a csodát, mely minden nehézséget elsimít. És az ámulat után természetesen nehéz helyzetben volt a zsűri. Az értékelésnél a helyezettek csak 1-1 pont választotta el egymástól. Kíváncsi, hogy őrizzük együtt meséinket, hisz megőrzésükkel, újratérítésükkel nemcsak gyermekeink világát, de nemzeti kultúránkat is gyarapítjuk.

GYÖRGYINÉ MÉSZÁROS ERZSÉBET ALPOLGÁRMESTER, CSANYTELEK

ORVOSI ÜGYELETEK

BALESETI, SEBÉSZETI ÉS UROLÓGIAI FELVÉTEL

Ma a balesetet szenvedett személyeket Szegeden az **SZTE Traumatológiai Klinika** (az új klinikai tömbben, Semmelweis u. 6. szám) veszi fel és látja el, sebészeti (nem baleseti!) és urológiai felvételi ügyeletet a **II. kórház** (Kálvária sgt. 57.) tart, valamint a **sürgősségi betegellátó osztály** (Kálvária sgt. 57.) mindennap 0–24 óráig fogadja a sürgős ellátást igénylő, felnőtt betegeket. A gyermeksebészeti és gyermekurologiai betegellátása a **gyermekklinika**n történik. **FELNŐTT KÖZPONTI SÜRGŐSSÉGI ORVOSI ÜGYELET**
Rendelési idő: hétköznap 16 órától másnap reggel 7.30 óráig, szombaton, vasárnap és munkaszüneti napokon reggel 7.30 órától másnap reggel 7.30 óráig. Helye: Szeged, Kossuth L. sgt. 15–17. (a Szilágyi utca felől). Tel.: 62/474-374, vagy 104. **GYERMEKGYÓGYÁSZATI ÜGYELET**

Hétköznap 16 órától másnap reggel 7.30 óráig, szombaton, vasárnap és munkaszüneti napokon pedig reggel 7.30 órától másnap reggel 7.30 óráig. Helye: Szeged, Kossuth L. sgt. 15–17. (a Szilágyi utca felől). Tel.: 62/474-374, vagy 104.

S. O. S.

LELKISÉGÉLY-SZOLGÁLAT
A telefonszám díjmentesen hívható a megye egész területéről: 06-80-820-111 és (nem díjmentes) 62/548-294.

LELKISÉGÉLY-SZOLGÁLAT VÁSÁRHELYEN
A telefonszám díjmentesen hívható 16 órától 02 óráig: 62/249-529.

LELKISÉGÉLY-SZOLGÁLAT MAKÓN
A telefonszám díjmentesen hívható 16 órától 02 óráig: 62/212-515.

GYÓGYSZERTÁR SZEGEDEN
Kigyó gyógyszerár, Szeged, Klauzál tér 3., este 10 órától reggel 7 óráig. Csak sürgős esetben! Tel.: 62/547-174.